

		Teaching Guid	le		
	Identifying	Data			2019/20
Subject (*)	Varieties of English Code			Code	613G03042
Study programme	Grao en Inglés: Estudos Lingüístico	s e Literarios			I
		Descriptors			
Cycle	Period	Year		Туре	Credits
Graduate	1st four-month period	Fourth		Optional	4.5
Language	English				I
Teaching method	Face-to-face				
Prerequisites					
Department	Letras				
Coordinador	Nuñez Puente, Carolina		E-mail	c.nunez@udc.	es
Lecturers	Nuñez Puente, Carolina		E-mail	c.nunez@udc.	es
Web					
General description	Study of the numerous and complex	x manifestations of	the English la	nguage, other than	the ones considered stan

	Study programme competences / results
Code	Study programme competences / results
A1	Coñecer e aplicar os métodos e as técnicas de análise lingüística e literaria.
A2	Saber analizar e comentar textos e discursos literarios e non literarios utilizando apropiadamente as técnicas de análise textual.
A6	Ter un dominio instrumental avanzado oral e escrito da lingua inglesa.
A9	Elaborar textos orais e escritos de diferente tipo en lingua galega, española e inglesa.
A11	Ter capacidade para avaliar, analizar e sintetizar criticamente información especializada.
A17	Coñecer a historia e a cultura das comunidades anglófonas.
A19	Coñecer a situación sociolingüística da lingua inglesa.
A20	Coñecer a variación lingüística da lingua inglesa.
B1	Utilizar os recursos bibliográficos, as bases de datos e as ferramentas de busca de información.
B2	Manexar ferramentas, programas e aplicacións informáticas específicas.
B3	Adquirir capacidade de autoformación.
B4	Ser capaz de comunicarse de maneira efectiva en calquera contorno.
B6	Ter capacidade de organizar o traballo, planificar e xestionar o tempo e resolver problemas de forma efectiva.
B7	Ter capacidade de análise e síntese, de valorar criticamente o coñecemento e de exercer o pensamento crítico.
B8	Apreciar a diversidade.
C2	Dominar a expresión e a comprensión de forma oral e escrita dun idioma estranxeiro.
C4	Desenvolverse para o exercicio dunha cidadanía aberta, culta, crítica, comprometida, democrática e solidaria, capaz de analizar a
	realidade, diagnosticar problemas, formular e implantar solucións baseadas no coñecemento e orientadas ao ben común.

Learning outcomes	
Learning outcomes	Study programme
	competences /
	results



During and (especially) at the end of the course, it is expected that the students know how	A1	B1	C2	]
	A2	B2	C4	
- to approach the world of linguistic and cultural varieties of English from an ethical and postcolonial	A6	B3		
point of view;	A9	B4		
	A11	B6		
- to analyze the socio-cultural, political, economic and military issues surrounding the expansion of the English language and	A17	B7		
its consequences (e.g. capitalism, colonialism, globalization, and migration);	A19	B8		
	A20			
- to locate the geographical regions and/or countries of the varieties of English worldwide;				
- to familiarize themselves with the main cultural characteristics (history, literature, religion, customs, etc.) of the regions and/or				
countries mentioned;				
- to identify the phonological, morphological, and lexical characteristics of the different varieties;				
- to recognize the varieties of English regarding gender, class, age, ethnicity, profession, etc.				

	Contents
Торіс	Sub-topic
1. Introduction and basic concepts.	World Englishes. Colonialism, postcolonialism and diasporas. English v. english.
	Accent, bilingualism, creole, dialect, diglossia, idiolect, jargon, lingua franca, pidgin, register, slang, etc.
2. English at the center of the Empire.	The Queen?s English. BBC English. Standard British English as dialect. London varieties, Scottish English, Wenglish, North of England, South of England, the Midlands.
3. English in the Americas. American englishes.	General American English, African-American English, Canadian English, Chicano English, Louisiana creole, Caribbean English.
4. English in Africa.	Cameroon, Ghana, Kenya, Liberia, Nigeria, South Africa.
5. English in Asia and Oceania.	India, Australia, New Zealand, Maori English, Solomon Islands Pidgin.
6. Other English varieties.	Academic English (e.g. MLA). English according to gender, class, age, ethnicity, profession, etc.

	Planning	g		
Methodologies / tests	Competencies /	Teaching hours	Student?s personal	Total hours
	Results	(in-person & virtual)	work hours	
Directed discussion	A6 A9 A11 A17 A19	16	26	42
	A20 B2 B3 B4 B6 B7			
	B8 C2 C4			
Workshop	A1 A2 A6 A9 A11 A17	16	16	32
	A19 A20 B1 B2 B3 B4			
	B6 B7 B8 C2 C4			
Supervised projects	A1 A2 B1 B2 B3 B6	2.5	25	27.5
	B7			
Oral presentation	B4 B5 B10 C2 C3 C4	0.5	10	10.5
	C8			
Personalized attention		0.5	0	0.5



(\*)The information in the planning table is for guidance only and does not take into account the heterogeneity of the students.

	Methodologies
Methodologies	Description
Directed discussion	LARGE GROUP classes will be devoted to the presentation and discussion of the background material and the oral and
	written texts that will illustrate the general concepts. Readings, viewings and/or listening activities will be assigned for each day
	and students will be expected to demonstrate their grasp of this previously reviewed material.
Workshop	The workshops (or "practical classes") will take place in the computer room. We will read, listen to, and analyze
	texts in different varieties of Englishl. Students will be asked to engage with the material in writing, usually on Moodle.
Supervised projects	Different writing tasks in which the students will demonstrate their grasp of the material. Their work will be carefully supervised.
Oral presentation	Tasks completed individually and collaboratively in which students will demonstrate orally their grasp of the material.

	Personalized attention
Methodologies	Description
Oral presentation	We are available and delighted to meet the students in our offices during office hours.
Supervised projects	

		Assessment	
Methodologies	Competencies /	Description	
	Results		
Oral presentation	B4 B5 B10 C2 C3 C4	There will be two oral presentations:	20
	C8		
		I. An INDIVIDUAL presentation during the PRACTICAL CLASS (10%): The individual	
		presentation consists of making a practical analysis of the English variety that you	
		want. This analysis has to comment NECESSARILY on the phonetic and/or	
		grammatical characteristics of a text (e.g. a song or a film in non-standard English).	
		II. A VIDEO-PROJECT in GROUP (10%): The format of the video-project in group	
		(3-10 students) is freer, as long as students RESPECTFULLY imitate one	
		non-standard English accent (or more) during the presentation and avoid clichés and	
		stereotypes. Students will prepare the script, tape and upload the video.	
		IMPORTANT: You cannot repeat varieties of English in the presentation, the project	
		and the comparative essaythat is, in total, you will work on at least 4 different	
		varieties. Both for the essay and the presentations, you can choose varieties that were	
		NOT treated in class.	
Workshop	A1 A2 A6 A9 A11 A17	In the WORKSHOPS (or "practical classes"), which take place in the	20
	A19 A20 B1 B2 B3 B4	computer room, students will have to contribute their analysis of and comments on the	
	B6 B7 B8 C2 C4	material reviewed that day (or others) sometimes on paper and often on the MOODLE	
		FORUM. Grades in this section will depend on the work you do in person in the	
		classroom.	



Supervised projects	A1 A2 B1 B2 B3 B6	There will be two supervised projects:	30
	B7		
		I. COMPARATIVE ESSAY (12%): You will have to write a comparative essay on two	
		varieties of non-standard English. These varieties must be different from those you	
		select for your oral presentation and video-project. When I return your corrected	
		papers, you will have to rewrite them following my instructions. The grade obtained will	
		only be effective after said rewriting. More detailed instructions will be given in class.	
		II. CRITICAL REVIEW (8%): I will provide you with an article on general theory about	
		varieties (e.g. linguistic ecology). You will have to write a review of it in two parts:	
		SUMMARY of the article and CRITICAL COMMENTARY that relates its contents with	
		those discussed in class. The rest of the guidelines will be explained during the	
		course.	
Directed discussion	A6 A9 A11 A17 A19	In every THEORY CLASS (i.e. large group), each student will be expected to answer	30
	A20 B2 B3 B4 B6 B7	questions about the material assigned for that day (and/or the previous ones) orally or	
	B8 C2 C4	in writing (i.e. TESTS), to participate in the debates and to engage in the rest of the	
		activities. The dates of said tests will be announced ahead of time.	

Assessment comments



-To pass the course, you must be graded with at least 5 out of 10 in the activities of the THEORY CLASSES and the PRACTICAL ONES, each of the SUPERVISED PROJECTS and each of the ORAL PRESENTATIONS, and at least 5 (out of 10) in the final grade. As stated above, the group video-project is not mandatory. My teaching method is based on CONTINUOUS EVALUATION. Therefore, I will give you the GLOBAL grades before the end of December. -The students who do not pass the activities of the THEORY CLASSES and/or the PRACTICAL ones can repeat them in the official exam of JANUARY. -In the official exam of JULY, you will follow the same indications as in January regarding the evaluation of theory and practice. The date of the exam, you will have to send me the supervised works and upload the individual oral presentation. The group video-project will also be optional. It should be noted that each student must complete the section(s) that she or he did not complete in the first opportunity. -Students sitting the December exam (final exam brought forward) will be assessed according to the criteria specified for the July opportunity. -Students officially enrolled part-time who have been granted an official dispensation from attending classes will need to contact the teachers at the beginning of the semester. These students will be assessed according to the criteria applied in the July opportunity. -In order NOT to obtain the grade of "No presentado" (Absent), the student must do at least half of the scoring work (i.e. essay, tests, etc.) -All assignments must be submitted in time and in the specified format in order to avoid a penalty of 25% on the grade obtained. -Teachers can use the "Turnitin" plagiarism detection service to review student work. Plagiarism in any activity will mean obtaining a "zero" in it. -If the coordinator considers it appropriate, there may be topics of self-study by the students (e.g. to increase your knowledge). These materials, which will not be subject to evaluation, will be provided on Moodle.

Sources of information



Basic	Bibliografía básica Ahmad, Dohra, ed. Rotten English: A Literary Anthology. Norton & amp; Co., 2007. Cheshire,
	Jenny. English Around the World: Sociolinguistic Perspectives. Cambridge University Press, 1991.Crystal, David.
	English as a Global Language. Cambridge University Press, 2003. Freeborn, Dennis, et al. Varieties of English: An
	Introduction to the Study of a Language. Macmillan, 1993. Graddol, David, Dick Leith, and Joan Swann. English:
	History, Diversity and Change. Open University, 1996. Hickey, Raymond, ed. Legacies of Colonial English: Studies in
	Transported Dialects. Cambridge University Press, 2004. Hughes, Arthur, Peter Trudgill, and Dominic Watt. English
	Accents and Dialects: An Introduction to Social and Regional Varieties of British English. Hodder Arnold, 2005.
	Kortmann, Bernd, et al. A Handbook of Varieties of English. 2 Vols.and CD. Mouton de Gruyter, 2004. Krachu, Braj B.,
	Yamuna Kachru, and Cecil L. Nelson, eds. The Handbook of World Englishes. Blackwell, 2006. Schneider, Edgar.
	Postcolonial English: Varieties Around the World. Cambridge University Press, 2007. Seoane, Elena, and Cristina
	Suarez-Gomez, eds. World Englishes: New Theoretical and Methodological Considerations. John Benjamins, 2016.
	Filmografía básica The Adventures of Priscilla, Queen of the Desert. Dir. Stephan Elliot. Perf. Terence Stamp,
	Hugo Weaving, Guy Pierce, etc. Gramercy Pictures, 1994. Bend It like Beckham. Dir. Gurinder Chadha. Perf.
	Parminder Nagra, Keira Knightley, etc. 20th Century Fox, 2002. Keeping Up Appearances. Dir. Harold Snoad. Perf.
	Patricia Routledge, Clive Swift, etc. BBC, 1990-1995. My Fair Lady. Dir. George Cuckor. Perf. Audrey Hepburn, Rex
	Harrison, etc. Warner Bros, 1964. Monsoon Wedding. Dir. Mira Nair. Perf. Vasundhara Das, Vijay Raaz, etc. Mirabai
	Films, 2001. Real Women Have Curves. Dir. Patricia Cardoso. Perf. America Ferrera, Lupe Ontiveros, etc. HBO,
	2002.Websites básicas The Routes of English. BBC Radio 4. n.d. http://www.bbc.co.uk/radio4/routesofenglish/. 29
	June 2016.Worldwide Accents of English. Gabrielle Azzaro. 2000. http://www.gazzaro.it/accents/files/accents2.html.
	29 June 2016.
Complementary	

Recommendations
Subjects that it is recommended to have taken before
Subjects that are recommended to be taken simultaneously
Subjects that continue the syllabus
Other comments

(\*)The teaching guide is the document in which the URV publishes the information about all its courses. It is a public document and cannot be modified. Only in exceptional cases can it be revised by the competent agent or duly revised so that it is in line with current legislation.